

2 CENTESIMI

Predhodnja za Monarhiju
imalo 4 K. za 5. mjeseca.
Pojedini broj 2. para.

Aboznamenje per la
Monarchia: Corone 4
per 3 mesi. Un singolo
numero 2 cent.

Abonnement für die
Monarchie vierjährig
4 K. einzelne Nummer
2 Heller.

2 HELLER

Za uvrštenje objava u
"Malom oglasniku" plaća
se za svaku riječ 2 para
Najmanja pristojba 30 p.

Per le inserzioni d' avvisi
nel "Notiziario d'affari"
si paga per ogni parola
2 cent. Tassa minima
30 centesimi.

Jedes Wort im "Kleinen
Anzeiger" kostet 2 c.
Die niedrigste Taxe 30 h.

OMNIBUS



Izlaži svaki dan salm nedjelje i svelta
u 11 uga prije podne.

Ecco ogni giorno esceente le domeniche e feste alle 11 ant.

Erscheint täglich sonder an Sonn- und Feiertagen um 11 Uhr Verwaltung.



Jedes Wort im "Kleinen
Anzeiger" kostet 2 c.
Die niedrigste Taxe 30 h.

Uprava i uredništvo — Amministrazione e redazione — Administration und Redaktion: Tiskara LAGINJA i dr., PULA — Via Giulia br. 1.

Saborski izbori opće kurije za sabor Istre. Popunjenojučerašnjih vijesti.

Le elezioni dietali, curia generale, per la Dieta dell'Istria. Aggiunte ai dati di ieri.

Prvi kotar — Primo distretto.

PIRAN — PIRANO.

Sekcija - Sezione	Appellano	Spadaro	Zorzenon
Kopar A-L	557	260	339
Capodistria M-Z	557	260	339
Piran A-L	694	828	287
Pirano M-Z	45	121	462
Milje A-M	64	64	194
Muggia A-L	638	194	11
Isola M-Z	280	139	3

Drugi kotar — secondo distretto

POREČ — PARENZO

Candidati	Buzet	Poreč	Vrsar	Višnjan	Motovun	Optalj	Grožnjan	Buje	Črnivrh	Visinada	Labinci	Pazin	Labin	Plomin	Gallesano	Fasana	Sizan	Vodnjan	S. Vincenti	Valle	Rovinj (sez. I e II)	Losinj (M. - Lussinpiccolo)	Cunki	Losinj V. - Lüssingrande	Osor	Krk		
	72	—	40	2	—	6	54	54	118	143	91	183	225	97	312	135	94	310	481	—	231	114	87	693	276	101	43	39

Konačni uspjeh u ovom kotaru (rezultat definitivo in questo distretto): klerikal, (can. Ghira 2197 e poss. Ultegras 2196), liberali 6934.

Treći kotar — Terzo distretto

POLA — POLA

Belvedere Dr. Ritoša Graz. Pinat
(socialista it.) (christ. soc. it.)

Scuola Alighieri 1556 168

Četvrti kotar — Quarto distretto

KOPAR — CAPODISTRIA

Pobegi Pancer (slov.) Strajn (slov.)

Korte — Corte d'Isola

Dekani Dolina I. II.

Škofija 547 63 102

Škofija 547 63 102

Škofija 547 63 102

Očišta-Klanec

Moržige

Pomurjan — Paugnano

Skojfe (Plavje — Monti di Muggia)

Kastel — Sv. Petar

(S. Pietro dell'Amata)

Krasica

Podgrad — Castelnuovo

Materija

Šišković 17, Vatorec 14

Jelskane

Pregarje

Mune

Konačni uspjeh (rezultato definitivo):

Pangerc (slov. narodnjak) 2848, Šišković

(slov.) 706, Strajn (slov.) 219, Bartolich

(talij.) 357.

Unije

Susak — Sansegio

Ilovik — S. Pietro dei Nembi

Dubašnica

Kornić

Punat

Baška

Dobrinj

Vrbnik

Omisalj

Poljica

Risika

Sv. Vid

Vrh

croce

Unije

Susak — Sansegio

Ilovik — S. Pietro dei Nembi

Dubašnica

Kornić

Punat

Baška

Dobrinj

Vrbnik

Omisalj

Poljica

Risika

Sv. Vid

Vrh

2 < 3 = barba Mijo.

Od prošle nedjelje postao je barba Mijo

još više glasovit.

Buzarona!

ni to žala biti

deputat; pak barba Mijo!

To van je

ti me kapiš — fina glavica,

te da se

glasovi Hrvata-rengata

među Hrvatima

ne izgube,

proglasiše

kandidatnom barbu

Mijo!

I naša barba Mijo

dobio je dva puta

po tri glasa,

što čini skupa šest,

a to je

isto što i barba Mijo.

Hrvatsko kazalište u Puli.

Pozivaju se svih

članova

Dramatskog

odješka Sokola

da danas svih nefajeno,

koji sudjeluju

u djelu

"Milnar i njegovo

dijete"

dođu na 7 i pol na pokus.

Razne.

Plemeniti dar profesora Vjekoslav

Spinčića.

Prigodom proslave svoje 60-godišnjice,

darovan je Vjekoslav Spinčić 500 kruna

Državi sv. Ćirila i Metoda za Istru,

500 kruna Bratovštini hrv.

Ijudi u Istri,

500 kruna Pripomoćnom društvu

u Pazinu,

za siromake Kastva-200 kruna.

U svemu

1600 kruna.

Neka svaki tmaji u sebi rječ,

kako da izrazi svoju hvalu nad tolikom

dobrotom!

Sedmi kotar — Settimo distretto

VOLOSKO — VOLOSKO.

Kastav — Castua Spinčić 886

Klana 335

Sv. Matej 578

Volosko Lovran

Mošćenice

Ičići — Veprinac

Cres — Cherso 382

Beli — Caisole jednoglasno.

Belej 278

Osor-Puntakriža — Ossero-Punta-

croce 6

Unije 44

Susak — Sansegio 62

Ilovik — S. Pietro dei Nembi 62

Dubašnica 230

Kornić 113

Punat 320

Baška 430

Dobrinj 610

Vrbnik 329

Omisalj 320

Poljica 163

Risika 107

Sv. Vid 71

Vrh 2

Na komersu priredjenom u čast profesora Vj. Spinčića u Kastvu sakupilo se za Družbu sv. Ć. i M. za Istu 223 kruna.

Zivjeli darovatelji.

Česi Vjekoslavu Spinčiću.

Eksekutivni odbor mladočeske stranke je upravo zastup. Vj. Spinčiću slediće brzjav:

«Kao velikom i neustrašivom borcu za prava svoga naroda, požrtvovnom radniku, vrlo zagovaratelju naših roduhodnih želja, izrazujemo Vam ovim, glasoviti gozdine, u ime svih prijatelja narodne slobodomisliće stranke, k Vašoj žesdesetgodišnjici najsrdačnije čestitke. Da biste na mnogo i mnogo godina pozivili još zdrav i snažan svomu narodu, za koji ste toliko pretrplili, a za koji će Vam još trebiti mnogo se boriti i možda još trptiti. Izrazom dubokog postavljanja, imate našu podršku.

Izrazom dubokog postavljanja, imate našu podršku.

Dr. Vlaček Skarda, predsjednik.

Pukke knjižnice u Voloskom i Opatiji.

U Opatiji imadu Niemci dve javne knjižnice, u Lovranu Talijani jednu. Da se odupre toj silno tudijskoj poplavi, ustanovio se u Volosko-Opatiji odbor i odlučio ustrojiti javne knjižnice, te se je u tu svrhu obratio na pojedina društva i rodoljubive posebnim pismom.

Takove knjižnice ustrojiti će se u Opatiji i Voloskom. U to ime zadobilo se već ovlaštenje od društava: «Bratimstvo» u Voloskom i «Zore» u Opatiji.

Knjižnice će obuhvatiti tri dijela: hrvatski, slovenski i češki.

Knjige će se pozajmljavljivati svakome bez obzira na to, da li je član kojega od imenovanih društava, i to uz uvjete, koji su obični kod ovakovih knjižnica, t. j. uz izkaznice i isplatu odmjerenih pristojbi.

Kad se urede knjižnice u Opatiji i Voloskom, ustrojiti će se jedna u Lovranu.

Odbor molí sve naše rodoljube, da ih podupri u ovom podhvatu. Ovi naši književi zalutaju da ih sačuvamo od tudijskoga bit će dobro došao.

Prinose u gotovom i darovane knjige primaju dr. Konrad Janečić i Viktor Car u Voloskom.

Društvo Sv. Jeronima u Zagrebu.

Povjerenike društva pozivaju se ovime, da dostave otpravnici u Zagreb imenik svojih članova, sada je zadnje doba, knjige se već razazilju. Za knjuna dovoljno je kazati broj istih i poslati dotični iznos, dokim imena njihovih ne treba, nego samo redovitih (dosmrtnih). Ovo spominjemo za nove povjerenike, koji obnavljaju tu časnicu.

Prinose u gotovom i darovane knjige primaju dr. Konrad Janečić i Viktor Car u Voloskom.

dovitih, uz broj krunaša, ima dostavljati svake godine, po njem onda upravnistvo i knjige oprema. Toliko na ravnanje.

Povjerenstvo u Kastvu.

PARTE ITALIANA.

Note adriatiche.

VIII.

Il grande programma.

Se Messene piange Sparta non ride. Gli italiani dell'Austria si lagnano di non avere la loro Università e così gli slavi meridionali si lamentano di non averne una propria qui in Austria.

In tutto questo affare, noi vediamo l'incertezza del governo che non vuole soddisfare nei suoi postulati né l'una né l'altra nazione e tira avanti col suo sistema. Lo aiutano gli italiani col pretendere l'Università a Trieste, o in nessun altro luogo.

Così queste due nazionalità restano sempre insoddisfatte, ed ogni loro eccitamento, rimane lettera morta.

Sono i tedeschi che comandano in Austria e non vogliono che queste due razze siano equiparate alla loro razza.

E perché? La risposta spunta spontanea sul labbro, perché temono l'avanzarsi di due nazionalità finora rimaste nelle tenebre — temono la luce!

Di che cosa possono temere, noi non possiamo dirlo, ma francamente indovinarlo per quella logica conseguenza che noi avviseremo dalla stessa incertezza cui domina nelle alte sfere dirigenti.

E qui sta il bandolo della matassa.

Se da una parte consultiamo le leggi fondamentali, le quali accordano l'uguale diritto a tutte le nazionalità del vasto impero, e dall'altra il voler negare agli uni ciò che agli altri da gran tempo è concesso, dobbiamo venire alla conclusione, che il detto di Beist si fonda sulla verità, cioè:

L'Austria è il paese delle inverosimiglianze! — Adattarsi a questa sentenza, sarebbe quanto rinunciare ad un diritto sancito e contenuto nelle leggi fondamentali.

I popoli dell'Austria rispechiano tutti per fedeltà e amore, e nell'ugual guisa si dovrebbero sentire tra loro fratelli, figli legittimi di uno stesso padre. Ma in quest'ultimo riguardo peccano i tedeschi contro tutti gli altri popoli dell'Impero, e gli italiani ed i magari peccano in ciò verso la nazione croata a loro la più vicina.

Fra poco si chiudono 60 anni di regno dell'augusto nostro Imperatore, e tutti i popoli del vasto suo impero si associeranno all'unisono per deporre ai piedi del suo Trono i devoti sentimenti che li legano, ed è da questo raro avvenimento, che i popoli si ripromettono di venire considerati quali degni figli di uno stesso padre.

I postulati delle diverse nazionalità, sono aspirazioni della propria coscienza, sono patrimoni al pari della fede, che non viene mai meno. Illuminati i popoli da questi principi, non possono cullarsi nell'aspettativa che non viene mai; ma devono spingere — richiamandosi alle leggi fondamentali dello Stato — la loro azione fino all'ottenimento finale.

Ed è da questa direttiva, da questa compulsione del cuore, il quale non si arresta che colla morte, che i popoli vogliono correre parallelo, onde saldare la torre incrollabile sulla quale è scritto: «Viximus Unitis».

Xivio.

NOTIZIE.

I ocni.

La solita storia.

Abbiamo da Rovigno, che anche questa volta gli elettori clericali si astennero, almeno per metà, dalla votazione. Ciò significherebbe, che probabilmente qualche membro della commissione, per quel giorno, non conosceva i singoli elettori, come l'anno scorso, quando taluno — il giorno dopo le elezioni — domandò a tizio: «Ma compare Gregorio, come pudevi dire di no cognosce» e compare Gregorio rispose: «Fù el giurnu de la te cognosceve, ugi ancè te cognosce, ma ieri ne te cognosceva. E cosa te vui».

Un foglio spagnolo-croato.

Abbiamo esposto oggi al pubblico la gazzetta «Materinskia Rieč». — La favella materna — ch'èse a Rosario di Santa Fé nella repubblica Argentina, viale Espana 986. Costa una sterlina all'anno. Il numero del 1. ottobre consta di 12 pagine. L'articolo di fondo è scritto in lingua spagnola ed è la continuazione (VI) di uno studio sulla Croazia, dal titolo «El Reino de Croacia en la historia y en la actualidad».

Alla terza pagina porta il ritratto del nostro deputato dott. Laginja ed un ricordo alla sua operosità sul campo nazionale economico durante i 25 anni della sua vita pubblica.

Il giornale è l'organo degli emigranti croati ed altri slavi meridionali nell'America del Sud, formanti l'associazione «Za materinskia rieč», con a capo due Martinić, ottimi patrioti da Lussinpiccolo.

Varie.

Giorgio Karagjorgjević a Pietroburgo.

Sabato è partito da Belgrado per Pietroburgo il principe ereditario della Serbia, Giorgio Karagjorgjević. Si dice che sarà ricevuto dallo Czar ed in forma solenne. Ciò avrebbe grande valore morale per la Serbia.

Ma più fede merita la voce, che rë Pietro abbia mandato il figlio all'estero, affinchè non faccia agitazione guerresca in casa e si trovi nella capitale russa una sposa di alto grado e di... buona borsa.

Ripresa di trattative.

Si dice che verranno riprese le trattative dirette fra la Turchia e l'Austria-Ungheria, interessando all'una ed all'altra di presentarsi alla eventuale conferenza europea con un accordo, almeno fra di loro, bell'e fatto.

Ci guadagnerebbero senza dubbio tutte due.

Vlastnik i izdavač: Tiskara LAGINJA I DR. Odgovorni urednik: ANTE VOLARIC.

Mali oglasnik.

Piccolo notiziario.

MLADI SVRŠENI PRAVNIK, koji je posložio sve državne ispite na Karlo-Ferdinandovoj univerzitet u Pragu i koji ima jedan rigoroz, traži mjesto od odjetničkog koncipienta kod kojeg odjetničnika u Istri. Nastup odmah, uvjeti povoljni. Razumije se i u novinarstvu, jer je bio chef-redakteur novina. Ponude na uprave lista. 166

TRAŽI POSAO mladi postolar, govori hrvatski. Popitati se kod uprave lista.

165

KUPUJE SE mali ručni vozič na dva kotača (kola). Ponude kod uredničta lista «Omnibus».

157

Trgovačka i raznium gospodarskim društva na znanje: U našoj „Narodnoj Tiskari Laginja i drug.“ mogu se dobiti razne trgovачke i zapisničke knjige u jestinu cenu.

52



Fondi da vendere

con pietre per fabbricare le case.

Prezzi convenienti, bellissima posizione.

Rivolgersi presso

Martino Quaranta

Via Flaccio 61 (Castagner).

DIFFONDETE L'OMNIBUS!

Austro-Hrvatsko parobrodarsko društvo na dionice u Puntu.

Plovitbeni red

za prugu Baška-Rijeka-Baška.

Vrijedi od 11. listopada 1908. do oproziva.

Nedjelja	Poned. Srđaja Petak	Utorak Četvrtak Subota	Šetnji i Dolazak	Postaje	Dolazak i Šetnji	Utorak Četvrtak Subota	Poned. Srđaja Petak	Nedjelja
Prijed godina	Prijed godina	Prijed godina	odl.	VBašku . . .	odl.	Pon. područ.	Pon. područ.	Pon. područ.
—	—	—	4.30	Punat . . .	odl.	—	6.—	—
—	—	—	5.30	odl.	odl.	—	4.50	—
5.45	5.—	5.45	odl.	*	odl.	5.15	4.35	4.35
6.—	5.15	6.—	odl.	Krk . . .	odl.	5.—	4.20	4.20
6.10	5.30	6.10	odl.	*	odl.	4.50	4.10	4.10
—	6.45	—	odl.	Beli . . .	odl.	3.35	—	—
—	6.55	—	odl.	*	odl.	3.25	—	—
—	—	6.55	dol.	Glavotok . . .	odl.	—	3.25	—
—	—	7.—	odl.	*	odl.	—	3.20	—
7.30	7.30	7.30	dol.	Malinska . . .	odl.	2.50	2.50	2.50
7.40	7.40	7.40	odl.	*	odl.	2.35	2.35	2.35
8.30	8.30	8.30	dol.	Omišalj . . .	odl.	1.45	1.45	1.45
8.40	8.40	8.40	odl.	*	odl.	1.35	1.35	1.35
9.30	9.30	9.30	dol.	Rijeka . . .	odl.	12.45	12.45	12.45

Uvjeto pristajano u Staroj Baški.

Ravnateljstvo si pridržaje pravo prema okolnostima promjenju plovitbenog reda.

Agencija na Rijeci kod gosp. I. Pakušića, Via Andrassy 25.

PUNAT, dane 8. listopada 1908.

RAVNATELJSTVO.

Pozite dobro! U prometu ima sandučića i omota, koji niješ pravi : Franekovi: nego

patrovinal

Želite li dakle ukusnu i branivu kavu, a Vi zahtijevajte pravi : Franekov: pridodatak za kavu, koji je — pravi samo onda, ako ima ovaj registrirani znak: i ovaj registrirani potpis:



Hinkat Franchišinovi
zagreb.

Zato: Pazite pri kupovanju!

ISTARSKA POSUJILNICA u PULI

Prima zadružnica, koja upravlja zadržnik dlešova jedan ili više po kvaru.

Prima novac na Modrušu od svakoga, znači i nije dan te placa od istoga 4 1/4%.

Modruš bez škodnjeg odštita.

Vraća na Modrušu rukomenu iznosu do 1000 K. bez predužnjeg odštita, a iznosu od 1000 K. ako se nije kod modruša usmjerio nezamore vodi tiki manji rok na 6 dana.

Zajmove (posude) daje samo zadružarem, tko na hipotezu i nadzirene su posudjene.

Uredovni sati svaki dan od 9-10 sati prije podne i 3-6 sati poslije podne; u nedjelju i blagdanu zatvorena.

Društvena pisarnica i knjigovačnica sa u vratu Garibaldi vlasnicu kuda (Garibaldi Dom) prvi pod domom, gdje će dobiti pravilne informacije.

Ravnateljstvo.

Hotel i restoran, Pula, via Kandler, 47.

Nanovo obnovljeno i ukušno uređeno. — Sobe čiste. — Cijena umjerena.